



## **Convenzione europea sugli effetti internazionali della decadenza del diritto di condurre un veicolo a motore**

Bruxelles, 3 giugno 1976

### **Allegato – Fondo comune d'infrazioni stradali**

*Traduzione ufficiale della Cancelleria federale della Svizzera*

---

- 1 Omicidio involontario o lesioni involontarie provocati nel campo della circolazione stradale.
- 2 «Delitto di fuga», ovvero sia violazione degli obblighi incombenti al conducente di veicoli in seguito a un infortunio della circolazione.
- 3 Condotta di un veicolo da parte di una persona
  - a in stato di ebbrietà o sotto l'influenza dell'alcole;
  - b sotto l'influenza di stupefacenti o prodotti aventi effetti analoghi;
  - c inetta in seguito a spossatezza.
- 4 Condotta di un veicolo a motore non coperto da assicurazione di responsabilità civile per danni causati a terzi impiegando il veicolo.
- 5 Rifiuto di osservare le ingiunzioni di un agente delle autorità, concernenti la circolazione stradale.
- 6 Inosservanza delle regole concernenti:
  - a la velocità dei veicoli;
  - b il posto dei veicoli in movimento e il senso della loro marcia, l'incrocio, il sorpasso, il cambiamento di direzione e il superamento di passaggi a livello;
  - c la precedenza;
  - d il privilegio di circolazione di taluni veicoli come quelli dei pompieri, le ambulanze, i veicoli della polizia;
  - e i segnali e la segnaletica al suolo, segnatamente il segnale «stop»;
  - f lo stazionamento e la fermata dei veicoli;
  - g l'accesso di veicoli o di categorie di veicoli a talune vie segnatamente in ragione del peso o delle dimensioni;

- h l'equipaggiamento di sicurezza dei veicoli e del loro carico;
  - i la segnalazione dei veicoli e del loro carico;
  - j l'illuminazione dei veicoli e l'uso delle luci;
  - k il carico e la capacità dei veicoli;
  - l l'immatricolazione dei veicoli, le targhe di immatricolazione e il segno distintivo di nazionalità.
- 7 Mancanza di abilitazione legale del conducente.